Table of contents

Foreword	VII
Introduction Gabriele Diewald and Ilse Wischer	IX
New reflections on grammaticalization and lexicalization Christian Lehmann	1
More thoughts on degrammaticalization Johan van der Auwera	19
Grammaticalization within a theory of morphocentricity Jurgen Klausenburger	31
The final stages of grammaticalization: Affixhood and beyond Muriel Norde	45
Yesterday's affixes as today's clitics: A case-study in degrammaticalization <i>Aidan Doyle</i>	67
On the role of context in grammaticalization Bernd Heine	83
A model for relevant types of contexts in grammaticalization Gabriele Diewald	103
Semantic constraints in the grammaticalization of locative constructions Soteria Svorou	121
<i>Really worthwhile</i> or <i>not really significant</i> ? A corpus-based approach to the delexicalization and grammaticalization of intensifiers in Modern English <i>Gunter Lorenz</i>	143
Crosslinguistic and diachronic remarks on the grammaticalization of aspect in Romance languages: Location and motion verbs <i>Gerda Haßler</i>	163
The grammaticalization of deictic directionals into modulators of temporal distance <i>Philippe Bourdin</i>	181

Grammaticalization and category weakness Concepción Company Company	201
Grammaticalization of 'give': African and Asian perspectives Carol Lord, Foong Ha Yap and Shoichi Iwasaki	217
An invisible hand at the root of causation: The role of lexicalization in the grammaticalization of causatives <i>Marianne Mithun</i>	237
Making sense of nominal classification systems: Noun classifiers and the grammaticalization variable Colette Grinevald	259
Phono-syntactic conspiracy and beyond: Grammaticalization in spoken Beijing Mandarin <i>Liang Tao</i>	277
Retention of abstract meaning: The essive case and grammaticalization of polyphony in Finnish <i>Taru Salminen</i>	293
The grammaticalization of honorific particles in Korean Sung-Ock S. Sohn	309
From logophoric pronoun to discourse particle: A case study of Finnish and Saami <i>Lea Laitinen</i>	327
On the development of final <i>though</i> : A case of grammaticalization? Dagmar Barth-Weingarten and Elizabeth Couper-Kuhlen	345
Grammaticalization, subjectification and the origin of phatic markers <i>José Pinto de Lima</i>	363
The evolution of the German modal particle <i>denn</i> <i>Heide Wegener</i>	379
Putting grammaticalization in its place Wallace Chafe	395
Grammaticalization as an analogue of hypothetico-deductive thinking <i>Esa Itkonen</i>	413
Appendix	423
General Index	425